# Fiche 22

Région Autonome Vallée d'Aoste
Regione Autonoma Valle d'Aosta
Assessorat de l'Éducation et de la Culture
Assessorato Istruzione e Cultura

lo gnalèi

## *EUN RÉSÈN SI GROU TRON DE BRENVA*

## *DOLFE L'A FÉ-SE BRAMENTE DE MOU A LA MAN GOTSE.*

### EXERCICES D'APPRENTISSAGE

1 et 2. Voir fiche n° 1.

3. Remplacer dans la phrase donnée le verbe au gérondif par d'autres verbes :

   *Copé, tsapoté, écllapé, débrantché...*

4. Compléter les phrases par des noms de plantes.

   *Deun lo bouque dérì lo veladzo lèi son de.....*
   *Deun lo verdjé protso di mitcho lèi son de.....*
   *Su la plase de la quemeun-a lèi son dou dzen.....*
   *Lo lon di tsemeun que va a l'éillize y è eun bô.....*

5. Composer des phrases en employant les adverbes suivants :

   *todzèn - vitto* *bramente - pocca, tchica*
   *bièn - mal* *pe boneur - debilavàn*

6. Construire des phrases en employant le gérondif.

   Ex : *Eun medzèn fo po prédjé.*
   *Eungn avétsèn eun l'er si alléye a betecù.*

7. Jeu de rôle.

   Chez le marchand de fruits : utiliser les noms de fruits pour construire des dialogues.

| LES PLANTES | | | LES FRUITS | ADVERBES | GÉRONDIF |
|---|---|---|---|---|---|
| *la brenva* | *lo tséno* | *la foille* | *la pomma* | *bramente* | *eun copèn* |
| *la pesse* | *lo fréno* | *la rama* | *lo peeut* | *pe boneur* | *eun medzèn* |
| *la daille* | *lo tsatagnì* | *la brantse* | *la sèryize* | *pocca, tchica* | |
| *lo pléno* | *lo noyer* | | *la tsatagne* | *todzèn, vitto* | |
| *la vergna* | *lo poumì* | | *la mandolla* | *bièn, mal* | |
| *l'aolla* | *lo tron* | | *l'armagne* | *debilavàn* | |
| *la bioula* | *le rèis* | | *lo bregnón* | | |
| *lo beubblo* | *la perche* | | *lo rezeun* | | |
| | | | *la gnoué* | | |

## Développements possibles

- Exploitation de poésies.

  Ex : *Lo boûc, d'Aouton* dans « Recueil de Textes », Anaïs Ronc Désaymonet, Musume ci, Aoste, 1990, p. 57.

  *Le biôle* dans « Noutro Dzen Patoué » n° 1, Désiré Lucat, ITLA, Aoste, 1963, p. 199.

  *Lo beublo di capeutseun* dans « Le Messager Valdôtain 1963 », Désiré Lucat, Imprimerie Valdôtaine, p. 95.

- Exploitation du thème de la vigne :

  - le travail de la vigne
  - la production du vin
  - la littérature liée au thème (ex : *La venendze* de D. Lucat dans « Noutro Dzen Patoué », ITLA, Aoste, 1963, n° 1, p. 182, *Le venendze* dans « Recueil de textes », Anaïs Ronc Désaymonet, Musumeci, Aoste, 1990, p. 84).
  - les dictons et les proverbes
  - les chansons

- Recherche de recettes de cuisine liées aux fruits.

## Inventaire lexical

La végétation

- Arbres à fruits.
- Arbres de la forêts.

## Fiches grammaticales

- Adverbes, locutions et formes idiomatiques.